

Informativo

がいこくじんろうどうしゃろうどうじょうけんそうだん

外国人労働者労働条件相談

ポルトガル語

Consulta de condições de trabalho dos trabalhadores estrangeiros

「労働者」の定義

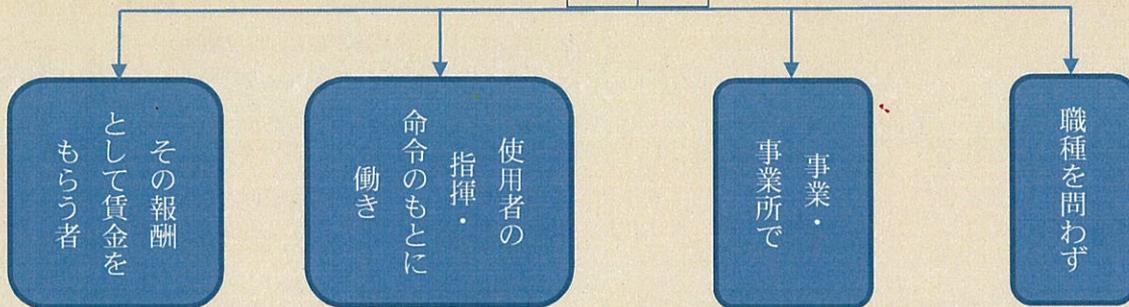
日本国内の事業に使用される者であれば、日本人であれ、外国人であれ、労働基準法の適用を受けること。

労働基準法の適用を受ける労働者

労働基準法

法の適用・保護の対象となる「労働者」の定義

要件



Definição de trabalhador

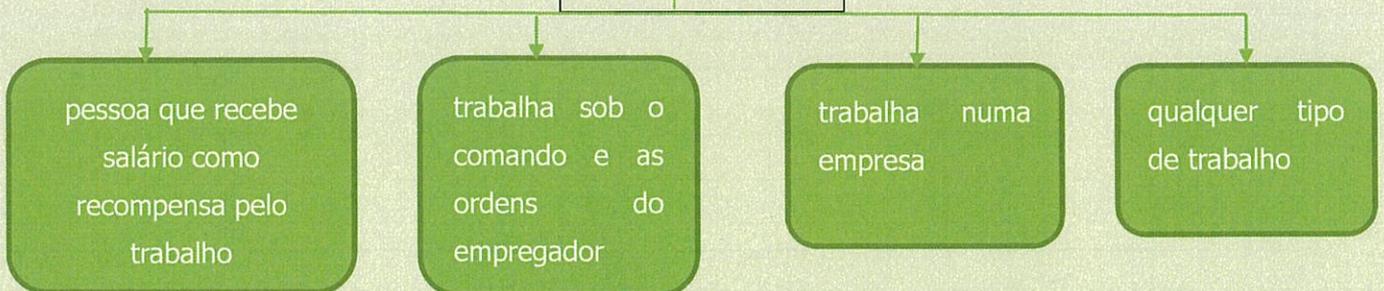
Tanto os japoneses como os estrangeiros que trabalham em empresas dentro do Japão, recebem a aplicação da lei de normas trabalhistas.

Trabalhadores que recebem a aplicação da lei de normas trabalhistas

Lei de normas trabalhistas

Definição de trabalhador sujeito à aplicação e proteção da lei

condição necessária



言語情報 Informações em vários idiomas https://www/check-roudou.mhlw.go.jp/soudan/foreigner.html	
外国人労働者向け相談ダイヤル ポルトガル語専用ダイヤル 0570-001703 月～金 10時～12時 13時～15時	Telefone de consulta para trabalhadores estrangeiros exclusivo em Português 0570-001703 Segunda a sexta das 10h às 12h das 13h às 15h
労働条件相談 「ほっとライン」 ポルトガル語 0120-531-403 月～金 17時～22時 土・日・祝日 9時～21時	Consulta sobre as condições de trabalho Hot Line Português 0120-531-403 Segunda a sexta das 17h às 22h Sábado, domingo e feriado das 9h às 21h

長野労働局 ホームページ Home page da Secretaria do Trabalho de Nagano (em japonês) https://jsite.mhlw.go.jp/nagano-roudoukyoku/	
<p>Nagano Roudou Kyoku Roudou Kijunbu Kantokuka 長野労働局 労働基準部 監督課</p> <p>Gaikokujin Roudousha Roudou Joken Soudan 外国人労働者 労働条件相談</p> <p>火曜日・木曜日 9時30分～16時まで受付 (^{ひるやすみ}昼休み12時から13時)</p> <p>担当 ^{たんとう}横谷マリア</p> <p>〒380-8572 長野市中御所1-22-1 3階 TEL 026-223-0553 FAX 026-223-0591</p>	<p>Divisão de Inspeção Departamento de Normas Trabalhistas Secretaria do Trabalho de Nagano Consultas sobre as condições de trabalho dos trabalhadores estrangeiros Terças e Quintas Atendimento das 9h30 às 16h (intervalo de almoço 12h às 13h) Responsável Maria Yokoya 〒380-8572 Nagano-shi Nakagosho 1-22-1 (3°.andar) Tel 026-223-0553 Fax 026-223-0591</p>

2023年7月 (julho)		2023年8月 (agosto)	
火曜日 terça-feira	木曜日 quinta-feira	火曜日 terça-feira	木曜日 quinta-feira
4	6	休み	3
11	13	8	休み
18	20	15	17
25	27	22	24
		29	31